

ಫಿಲೆಮೋನನಿಗೆ ಬರೆದ ಪತ್ರಿಕೆ ಪಾಲನೆ ಫಿಲೆಮೋನನ ಲೀಖ್ಯೋತೆ ಚಿಟ್ಟಿ

ಮಾಲುಮ್ ಕರಾನು

ಫಿಲೆಮೋನನ ಲೀಖ್ಯೋತೆ ಚಿಟ್ಟಿನ ಆ ನ್ಹಾನ ಪುಸ್ತಕನ ಅಪೊಸ್ತಲ ಪಾಲನೆ ಲೀಖಿರಾಖ್ಯೊಸ್. 1:1 ಆ ಚಿಟ್ಟಿನ ಲೀಖಾನಿ ವಖ್ಹಾತೆ ಪಾಲ ಖ್ಹಾಕೊಟ್‌ಮ ಥೊ. ಇನಖ್ಹಾಜೆ ಯೋ ಘಣೇಥಿ ಆ ಚಿಟ್ಟಿನ ರೋಮ್ ನಂಗರ್‌ಮ ಲೀಖಿರಾಖ್ಯೊಲುಷೆ. ಯೋ ರೋಮ್ ರ್ಹಯೊಲುಷೇತೊ ಆ ಚಿಟ್ಟಿ ಕ್ರಿಸ್ತ ಪೈದಹುಯಿನ್ 61 ವರಖ್ಹನ್ ಬಾದ್ ಲೀಖಿರಾಖ್ಯೊಸ್. ಕೊಲೊಸ್ಸೆವಾಳಾನ ಲೀಖ್ಯೋತೆ ಚಿಟ್ಟಿಚಿನ್ ಆಸ್ ವೇಳ್ ಲೀಖ್ಪಿರ್ಲ್ಹಾಸ್.

ಆ ಚಿಟ್ಟಿನ ಫಿಲೆಮೋನಕರಿ ಏಕ್‌ಜಣಾನ ಲೀಖ್ಪಿರುಸ್. ಫಿಲೆಮೋನ ಏಕ್ ಸಬೇನೊ ವಿಶ್ವಾಸಿ ಹುಯಿರ್ಲ್ಹೊಥೊ. ಜೋಡ್ ಏಕ್ ಗುಲಾಮ್‌ನ ಯಜಮಾನ್ ಹುಯಿರ್ಲ್ಹೊಥೊ. ಪಾಲ ಫಿಲೆಮೋನನ ಇನೊ ಗುಲಾಮ್ ಹುಯಿರೊಥೋತೆ ಒನೆಸೀಮಕರಿ ಬೋಲೈಲ್ಯವಾಳನ ಖ್ಹತಾವ್ಣುನಾಕರಿ ಬೋಲೈತೆ ಇನಖ್ಹಾಜೆ ಲೀಖುಕರುಸ್. ಶನಕತೊ ಒನೆಸೀಮ ಫಿಲೆಮೋನಥಿ ಚೋರ್ ಕರೀನ್ ನಾಶಿ ಚಲೆಗೊಥೊ. ರೋಮ್‌ವಾಳಾನಿ ಕಾನೂಲ್‌ನಿಘೋಣಿ ಫಿಲೆಮೋನ ಒನೆಸೀಮನ ಮರಣ್ಣಿ ನಿಶತ್ ದೈವಾನಿ ಹಕ್‌ಥಿ. ಪಾಲನೆ ಫಿಲೆಮೋನನ ಒನೆಸೀಮನ ಏಕ್ ವಿಶ್ವಾಸಿ ಬೈ ಬಣೈನ್ ಸ್ವೀಕಾರ್ ಕರಿಲೇವ್ಣು ಅಞ್ಹು ಪಾಲಭಣಿ ಒನೆಸೀಮನ ಏಕ್ ಜೋಡ್‌ನೊ ಸೇವಕ್ ಹುಯಿನ್ ಸೇವೆಕರಾನ ಮ್ಹೇಲಿದೆವ್ಣು ಕರಿ ಖ್ಹಾಜ್ ಬೋಲಿದೈವಾಳೊ ಫಿಲೆಮೋನನ ಮನ್ ಫರಾವನಿ ವಾತ್‌ಚೇತ್ತ್ ಲೀಖಿರಾಖ್ಯೊಸ್. 1:13-14

ಕಾಡಿದೇಖೊ

1. ಪಾಲ ಫಿಲೆಮೋನನ ಬಿಂತಿಕರಸ್. 1:1-3
2. ಇನಕೇಡೆಥು ಪಾಲನೆ ಫಿಲೆಮೋನನ ಒನೆಸೀಮನ ಏಕ್ ವಿಶ್ವಾಸಿ ಬೈನಿಘೋಣಿ ಸ್ವೀಕಾರ್ ಕರಿಲೇವ್ಣುಕರಿ ಬೋಲಿದೊತೆ, 1:4-

3. ಪೌಲ ಯೊ ಭೇಟಿ ಕರಾನಿ ಉದ್ದೇಶ್ಚ ಬೋಲೊಹುಯಿನ್ ಅಜ್ಜು ಖ್ವಲಾಮ್ ಕರ್ತೊಹುಯಿನ್ ಚಿಟ್ಟಿನ ಖ್ವರ್ತಿಕರಸ್. 1:22-25

ಖ್ವಲಾಮ್

¹ ಯೇಸು ಕ್ರಿಸ್ತನಖ್ವಾಜೆ ಜೇಲ್‌ಮ ಛಾತೆ ಪೌಲಬಿ ಬೈಹುಯಿರ್ದೊತೆ
ತಿಮೊಥಿಯಬಿ ಅಪ್ಪುನ ಪ್ಯಾರ್‌ನೊಬಿ ಜೋಡ್ತಕಾಮ್ ಕರಾವಾಳೊಬಿ
ಹುಯಿರ್ದೊತೆ ಫಿಲೆಮೋನನಾಬಿ,

² ಭೇನ್ ಹುಯಿರ್ದೊತೆ ಅಪ್ಪಿಯನಾಬಿ ಅಪ್ಪೊ ಜೋಡ್‌ನೊ
ಶಿಪಾಯಿ ಹುಯಿರ್ದೊತೆ ಅರ್ಖಿಪ್ಪನಾಬಿ ತುಮಾರ ಘರಮ ಭರಾವಸ್ತೆ
ಸಬೆವಾಳನಾಬಿ ಲೀಖುಸ್ತೆ ಶಾತ್‌ಕತೊ;

³ ಅಪ್ಪೊ ಬಾ ಹುಯಿರ್ದೊತೆ ದೇವ್‌ಥೀಬಿ ಪ್ರಭು ಹುಯಿರ್ದೊತೆ
ಕ್ರಿಸ್ತ ಯೇಸುಥೀಬಿ ತುಮುನ ವಾರ್‌ಖೊಬಿ ಶಾಂತಿಬಿ ಹುವಾದೆ.

ಫಿಲೆಮೋನನಿ ಪ್ಯಾರ್ ಅಜ್ಜು ವಿಶ್ವಾಸ್

⁴ ಮಾರಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಮ ಕದೇಬಿ ತುನ ಯಾದ್‌ಕರ್ದೆನ್ ಮಾರ ದೇವ್ವ
ಧನ್ಯವಾದ್ ಕರುಸ್.

⁵ ಶನಕತೊ ದೇವ್ವ ಅದ್ಮಿವೋನಖ್ವಾಜೆ ಛಾತೆ ತಾರಿ ಪ್ಯಾರ್ ಅಜ್ಜು ಪ್ರಭು
ಯೇಸುಮ ಛಾತೆ ವಿಶ್ವಾಸ್‌ನಿ ಬಾರೇಮ ಖ್ವಮ್‌ಜಿರಾಖೊಸ್.

⁶ ಕ್ರಿಸ್ತಯೇಸುಮ ಅಪ್ಪುನ ಮಳಿರ್ದೊಸ್ತೆ ಅಖ್ವೀಸ್ ಅಟ್ಟಿವರಾನಿ
ಬಾರೇಮ ತೂ ಮಾಲುಮ್ ಕರಿಲೆವ್‌ಕರಾಸ್ ಕ್ರಿಸ್ತನಿ ವಿಶ್ವಾಸ್ತೆ ಛಾತೆ ತಾರಿ
ಗಳ್‌ಜೋಡ್ತಾಬಿ ಕ್ರಿಸ್ತನ ಜಾಖ್ತ್ ಮಹಿಮೆನ ತಯಾರ್ ಕರ್ನುಕರಿ
ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಕರುಸ್.

⁷ ಪ್ಯಾರ್‌ನೊ ಬೈ ತಾರೇಥಿ ದೇವ್ವ ಅದ್ಮೆವ್‌ನ ದಿಲ್ವ ಖ್ವಶಿಬಿ ಹುಮ್ಮಾಳ್ವೊ
ಹುಯೊತೆಖ್ವಾಜೆ ಇವ್ವಿ ಬಾರೇಮ ಛಾತೆ ಪ್ಯಾರ್‌ಥಿ ಮನ ಘಣು ಖ್ವಶಿಬಿ
ಸಮಾಧಾನ್‌ಬಿ ಹುಯು.

ಒನೇಸಿಮಾನಖ್ವಾಜೆ ಪೌಲನಿ ಬಿಂತಿ

8 ಇನಖ್ವಾಜೆ ತೂ ಕರ್ನುತೆ ಏಕ್ ಕಾಮ್ ಛಾ ಇನ ತೂ ಬರಬರ್‌ಥಿ ಕರ್ನುಕರಿ ಹುಕುಮ್ ದೈವಾನಖ್ವಾಜೆ ಮನ ಕ್ರಿಸ್ತಮ ಪೂರ ಅಧಿಕಾರ್ ಛಾ.

9 ಕತೋಬಿ ಪ್ಯಾರ್‌ನಿ ಆಧಾರ್‌ಪರ್ ಮೇ ತುಮೂನ ಗಿಂಗೈಲೆವುಸ್, ಏಕ್ ಬುಡೊ ಹುಯಿರೋತೆ ಪೌಲಹುಯಿರೋತೆ ಅಜು ಕ್ರಿಸ್ತನಖ್ವಾಜೆ ಜೇಲ್‌ಮ ಘಲ್ಯೆರೋತೆ ಮೇ ಅನ ಕರುಕರೂಸ್.

10 ಮೇ ಜೇಲ್‌ಮ ಕೋಂಡೈರ್ದವಾನಿ ವಖ್ತೆ ಮಾರ ಛಿಯ್ಯಾನಿತರ ಆಯೋತೆ ಓನೇಸಿಮನಿ ಬಾರೇಮ ತುನ ಗಿಂಗೈಲೆವುಸ್.

11 ಯೋ ಪಹಿಲೆ ತುನ ಬಿಣ್‌ಫಾಯ್ದನೊ ಹುಯಿರ್ದೊಡೊ. ಕತೋಬಿ ಹಮ್ಮೆ ತುನಾಬಿ ಮನಾಬಿ ಫಾಯಿದಾವಾಳು ಹುಯಿರ್ದೊಡೊ.

12 ಮಾರ ಜಾನ್ ಪ್ಯಾರ್‌ನೊ ಇನ ತಾರಾಕನ ಪಾಘೊ ಮೋಕ್ಕುಕರುಸ್.

13 ಸುವಾರ್ತೆನಖ್ವಾಜೆ ಜೇಲ್‌ಮ ಥೋತೆ ತದೆ ಮನ ದೇಕ್‌ಭಾಲ್ ಕರಾನಖ್ವಾಜೆ ತಾರಬದಲ್ ಇನ ಮಾರಕನಸ್ ರಾಖಿಲೆವ್ವಕರಿ ಸೋಚ್ಚೊಡೊ.

14 ಕತೋಬಿ ತಾರಿ ವಾತ್‌ಕೊಂತೆ ಶಾತ್ ಕರಾನಬಿ ಮನ ಆಖ್ವೊಯ್ಚಿ, ಶನಕತೊ ತಾರು ಅಲ್ಪುಕಾಮ್ ಶೊಂತ್ ಖ್ವಾಜ್‌ಥಿ ಕರ್ನುಪಣ್ಣಿ ಜುಲಮ್‌ಥಿ ಕರಾನು ನಾ ಹುಯಿರ್ದೊಣು.

15 ಯೋ ಥೋಡದನ್ ತಾರೇಥಿ ಅಲಕ್ ಹುಯೋತೆ, ಬೋಲ್ವುಕತೊ ತೂ ಇನ ಹರ್‌ಹಮೇಶ ಮಳ್ಳೆಲ್ಯಾವಾನ ಖ್ವಾಜೆಸ್ ರ್ವೆವ್ವು.

16 ಅನಪಾರ್ ಯೋ ಗುಲಾಮ್ ನಾಹುಯಿರ್ದೊವ್ವುತೆ, ಕತೋಬಿ ಯೊ ಗುಲಾಮ್‌ಥೀಬಿ ಘಣೊ ಊಚೊ ಛಾ. ಯೋ ವಿಶೇಷ್‌ಪರಕ್ ಮನ ಘಣೊ ಪ್ಯಾರ್‌ನೊ ಭೈ ಹುಯಿರೋಸ್ ಅಮ್ ರ್ವಾವಾರ್ ಏಕ್ ಜಗತ್‌ನೊ ಭೈಹುಯಿನ್ ಪ್ರಭುನ ಸಂಬಂದಾಮ ಬಿಜೂಬಿ ಕೆತ್ರೇಕ್ಕಿ ಮನಾಬಿ ತುನ ಪ್ಯಾರ್‌ಚೊ ಹುಯಿರ್ದೊಶೆ ಕೊಯ್ಚಿ ಶು?

17 ಇನಖ್ವಾಜೆ ತೂ ಮನ ಜೋಡ್‌ವಾಳೊ ಕರಿ ಗಣ್ಣಿಕರ್ದೊ ಉಶೇತೊ ಮನ ಸ್ವಾಗತ್ ಕರಾನಿ ಪರಕ್ಮಾಸ್ ಇನ ಸ್ವಾಗತ್‌ಕರ್ದೊ.

18 ಏಕ್ ವಖ್ತೆ ಯೋ ತುನ ಕಾಯಿತೋಬಿ ಲುಕ್ಷಾನ್ ಕರ್ದೊ ಉಶೇತೊ ನತರ್ ಯೋ ಕಾಯಿತೋಬಿ ದೇವ್‌ಉಶೇತೊ ಇನ ಮಾರಿ

ಗಣಿಮ ನಾಖಿದೆ.

¹⁹ ಪೌಲಕರಿ ಮೇ ಶೊಂತ್ ಹಾತೇಥಿ ಲೀಖಿರಾಖ್ಯೊಸ್, ಮೇಸ್ ಇನ ಫೇಡಿಶ್, ತಾರಿ ಶೊಂತ್ ಬಾರೇಮ ಮನಛಾತೆ ಕರ್ನಿ ಬಾರೇಮ ಮೇ ಶಾತ್ರಿ ಬೋಲುಕೊಯ್ನಿ.

²⁰ ಒಹೋಲ ಭೈ ಪ್ರಭುಮ ತಾರೇಥಿ ಮನ ಫಾಯಿದೊ ಹುವಾದೆ. ಪ್ರಭು ಕ್ರಿಸ್ತಮ ಮಾರ ದಿಲ್ವ ತಾಜುಕರ್.

²¹ ತಾರಿ ವಿಧೇಯತೆಮ ಭರೋಖ್ಯೊಕರಿನ್ ಮೇ ತುನ ಲೀಖಿರಾಖ್ಯೊಸ್. ಮೇ ಬೋಲ್ಯೊತೆ ಇಂಥಿ ಜಾಖ್ತಸ್ ತೂ ಕರಿಶಾಕರಿ ಮನ ಮಾಲುಮ್ ಛಾ.

²² ಆ ನಾಹುಯಿನ್, ತುಮಾರಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆನ ಖ್ವಮ್‌ಜಿನ್ ಮೇ ತುಮಾರಕನ ಆವಾನ ದಯಕರ್‌ಶೆ ಕರಿ ಮನ ವಿಶ್ವಾಸ್ ಛಾ. ಇನಾಖ್ವಾಜೆ ಮನ ಏಕ್ ರ್ವಾನ ಕೋಣಾನ ತಯಾರ್‌ಕರ್.

ಖ್ವರ್ತಿನು ಖ್ವಲಾಮ್‌ಖ್ವಾರು

²³ ಕ್ರಿಸ್ತ ಯೇಸುನಖ್ವಾಜೆ ಜೇಲ್‌ಮ ಮಾರಿ ಜೋಡ್ ಛಾತೆ ಎಪಪ್ರಬಿ ತುನ ಖ್ವಲಾಮ್ ಬೋಲಸ್.

²⁴ ಮಾರ ಜೋಡ್‌ಕಾಮ್ ಕರಾವಾಳ ಹುಯಿರ್‌ತ್ತೆ ಮಾರ್ಕ, ಅರಿಸ್ತಾರ್ಕ, ದೇಮ ಅಜು ಲೂಕ ಅವ್ಣೇಬಿ ತುನ ಖ್ವಲಾಮ್ ಕರಸ್.

²⁵ ಅಪ್ಪೊ ಪ್ರಭು ಹುಯಿರ್‌ತ್ತೆ ಯೇಸು ಕ್ರಿಸ್ತನೊ ವಾರ್‌ಖ್ಯೊ ತುಮಾರ ಆತ್ಮನಿ ಜೋಡ್ ರ್ವಾದೆ. ಆಮೆನ್.

ದೇವಿ ಖಾಚಿ ವಚನ್

The New Testament in the Vaagri Booli language of India: ದೇವಿ ಖಾಚಿ ವಚನ್ (Bible)

copyright © 2023 The Word for the World International

Language: (Vaagri Booli)

Contributor: The Word for the World International

ದೇವಿ ಖಾಚಿ ವಚನ್ ವಿ ಒಪ್ಪಂದಾನ, 2023

The New Testament in Waghri Vathe Language

The Word for the World International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-07-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 9 Jul 2025 from source files dated 9 Jul 2025

c0e4b622-a4d7-5e71-865e-40f2bf35bd06